

Rapport de mission du ministre Pierre Arcand

Lieu	Japon – Chine
Date	16 au 25 septembre 2017

Contexte

- Le Gouvernement du Québec déploie des efforts considérables pour attirer des investisseurs étrangers et pour faire connaître ses entreprises exportatrices. Par l'entremise du personnel de ses bureaux à l'étranger, Investissement Québec cherche à attirer au Québec des capitaux étrangers particulièrement de la Chine et du Japon.
- Le secteur minier constitue un des volets importants du développement économique du Québec, et des investissements importants seront requis pour développer ce secteur d'activités. Pour ce faire, le Québec participe depuis plusieurs années au salon China Mining qui se déroule à Tianjin chaque automne. Cette participation permet de rencontrer et de présenter le potentiel minier du Québec aux investisseurs chinois présents.
- Dans sa récente Politique énergétique 2030, le Québec vise à faire de l'efficacité énergétique, de l'électrification des transports et de la mise en valeur de ses ressources énergétiques, de puissants leviers de développements économique et social pour le Québec et ses régions, et ce, en phase avec les communautés locales et dans le respect de l'environnement.
- Dans le cadre de son Plan stratégique 2016-2020, Hydro-Québec a annoncé vouloir trouver de nouvelles avenues de croissance. Pour ce faire, la société d'État mise sur :
 - de nouvelles occasions d'exporter l'électricité vers les marchés périphériques;
 - l'acquisition d'actifs ou des prises de participation hors Québec;
 - la commercialisation de ses innovations.

Objectifs

- Accompagner les entreprises québécoises œuvrant dans le secteur minier dans la promotion et l'attraction d'investisseurs étrangers dans le cadre du congrès annuel *China Mining*.
- Promouvoir, auprès d'investisseurs étrangers, le fort potentiel d'investissement du secteur minier québécois et particulièrement sur le territoire du Plan Nord.
- Rencontrer des organisations et des sociétés engagées dans la transition énergétique et l'électrification des transports afin de présenter la récente Politique énergétique 2030 et de promouvoir les innovations technologiques et l'expertise québécoise dans le domaine des énergies renouvelables.
- Accompagner Hydro-Québec dans ses démarches en Asie liées à la diversification de ses investissements.

Résultats

Japon

- Lors de la rencontre entre le ministre Arcand, Transition énergétique Québec et le gouvernement métropolitain de Tokyo, le ministre a présenté la Politique énergétique 2030, et s'est enquis de la stratégie du gouvernement métropolitain de Tokyo pour développer la filière de l'hydrogène.

Rapport de mission du ministre Pierre Arcand

- Le ministre a rencontré l'ambassadeur du Canada au Japon, M. Ian Burney, ainsi que la ministre et chef de mission adjointe, Mme Nadia Burger. Cette rencontre a permis d'échanger sur le secteur de l'énergie et des ressources naturelles du Japon en lien avec les objectifs du ministère de l'Énergie et des Ressources naturelles.
- Dans le cadre de la rencontre avec JOGMEC, les discussions ont porté sur le secteur minier québécois et de l'intérêt potentiel que pourrait avoir cette société japonaise pour celui-ci. Le ministre en a aussi profité pour présenter les grandes lignes du Plan Nord.
- Un déjeuner-conférence a été organisé par la Chambre de Commerce Canada au Japon en présence du ministre Arcand. Celui-ci a profité de l'occasion pour présenter le Plan Nord, les occasions d'affaires dans le secteur minier, la Politique énergétique 2030 et les occasions d'affaires dans le secteur énergétique.
- Une activité organisée par McGill Japon à l'ambassade du Canada au Japon était aussi au programme. Le ministre a profité de l'occasion pour présenter la Politique énergétique 2030 aux participants.
- Une rencontre avec l'entreprise SOJITZ était au programme et a porté essentiellement sur le potentiel du secteur minier québécois. Le ministre a fait part des différents projets miniers qui pourraient intéresser la société japonaise, ainsi que des différentes actions menées par le Gouvernement du Québec afin de favoriser le développement de ceux-ci.
- Des échanges avec Nissan se sont aussi tenus, et ont porté sur l'électrification des transports. L'entreprise japonaise travaille sur le développement des voitures électriques et à hydrogène. Le Ministre a présenté la politique d'électrification des transports, son développement et ses objectifs.
- Une autre rencontre avec un constructeur automobile était au programme, soit avec Toyota. Cette dernière a présenté sa stratégie hydrogène et a échangé avec le ministre sur le potentiel de développement de cette filière au Québec. La société japonaise travaille avec certains États américains afin de développer ces infrastructures et estime que le Québec serait un très bon endroit pour développer l'hydrogène.

Chine

- Afin de promouvoir le secteur minier québécois, le ministre a participé au Forum sur l'investissement minier de Pékin, organisé par le Gouvernement du Canada. Dans le cadre de cet événement, un représentant du MERN a présenté la réglementation minière en vigueur et deux entreprises québécoises participantes ont présenté leur projet minier.
- Une rencontre avec la *National Development and Reform Commission* (NDRC) a eu lieu en marge du Forum sur l'investissement minier et visait à renforcer nos liens avec l'équipe Canada de l'organisation, de s'enquérir de la stratégie et des priorités de NDRC, de présenter les grandes priorités internationales du Québec et de faire part du potentiel minier du Québec.
- Une rencontre entre le Chargé d'Affaires de l'ambassade du Canada à Pékin, M. Dave Murphy et le ministre Arcand a été organisée afin d'échanger sur le secteur minier en Chine.
- Le ministre a profité de sa présence sur le territoire chinois pour rencontrer les autorités gouvernementales de la province du Shandong afin de les inviter à

Rapport de mission du ministre Pierre Arcand

la 9^e Conférence des chefs de gouvernement des Régions partenaires qui se déroulera à Québec du 16 au 18 mai 2018.

- En appui à Hydro-Québec, le ministre a rencontré M. Zhang Zhigang, vice-président de State Grid Corporation of China. Cette société d'État chinoise est chargée de la distribution d'électricité sur l'ensemble du territoire chinois.
- Toujours en appui à Hydro-Québec, le ministre a visité l'entreprise Prestolite E-Propulsion Systems. Cette entreprise est une coentreprise entre TM4, une filiale d'Hydro-Québec, et la compagnie chinoise Prestolite Electric Beijing Limited. Cette coentreprise sino-québécoise assure le développement, la fabrication, la vente et le service après-vente de systèmes de motorisation électrique pour les camions, les autobus, la machinerie lourde et le transport sur l'eau.
- Un entretien avec l'entreprise SEPCO III a aussi eu lieu. Cette rencontre a permis au ministre de présenter la situation énergétique du Québec et ses technologies qui en découlent. Le ministre a ensuite questionné l'entreprise chinoise sur ses priorités et ses besoins en matière de développement, de modernisation de son réseau électrique et d'intégration de nouvelles sources d'énergie renouvelable.
- La délégation gouvernementale a, par la suite, participé au salon China Mining afin de faire la promotion du secteur minier québécois et rencontrer des investisseurs potentiels. Le lithium, l'or et le cuivre étaient des types de minerais qui suscitaient un grand intérêt de la part des investisseurs présents. Les organisateurs ont estimé à 11 500 le nombre de participants, provenant de 54 pays.
- En marge du salon China Mining, le ministre a rencontré l'Association minière de Chine. Cette rencontre a permis d'échanger sur les derniers développements dans le secteur minier québécois et de discuter sur les manières de concrétiser une possible collaboration entre cette organisation et le ministère de l'Énergie et des Ressources naturelles du Québec.
- Dans le cadre du salon China Mining, une rencontre entre le ministre Arcand et le vice-ministre du Territoire et des Ressources de Chine, M. Cao Weixing, a permis au ministre de présenter les grandes priorités internationales du Québec, le Plan Nord et la Vision stratégique du développement minier au Québec et d'en apprendre plus sur les stratégies et les priorités du ministère du Territoire et des Ressources de Chine. Des pistes de collaborations futures ont aussi été évoquées, sans nécessairement être précisées.
- Lors du salon China Mining, le ministre Arcand et le vice-maire de Tianjin, M. Sun Wenkui, se sont entretenus. Le ministre a élaboré sur les grandes priorités internationales du Québec, le Plan Nord et la Vision stratégique du développement minier au Québec et d'en apprendre plus sur les stratégies et les priorités de la municipalité de Tianjin.
- Le ministre a pris part à deux forums de discussion dans le cadre du salon China Mining, soit Forum Mining in Canada et One Belt One Road. Le ministre Arcand a ainsi pu présenter les grandes priorités internationales du Québec, le Plan Nord et la Vision stratégique du développement minier au Québec.
- Par la suite, une rencontre avec le Shandong Gold Group a permis d'en apprendre un peu plus sur la stratégie et les priorités de cette organisation classée seconde comme producteur d'or en Chine et 12^e dans le monde, et de présenter le potentiel minier québécois.

Rapport de mission du ministre Pierre Arcand

- Finalement, une rencontre s'est tenue avec le Groupe Tewoo qui est une société d'État qui œuvre, entre autres, dans les secteurs du commerce des matières premières. Dans le cadre de cette rencontre, le ministre a pu présenter les grandes priorités internationales du Québec, le Plan Nord et la Vision stratégique du développement minier au Québec et d'en apprendre plus sur les stratégies, priorités et investissements à l'étranger de la société chinoise.

Composition de la délégation gouvernementale

- M. Pierre **Arcand**, ministre de l'Énergie et des Ressources naturelles du Québec.

Cabinet du ministre

- M. François **Émond**, directeur de cabinet

Ministère de l'Énergie et des Ressources naturelles

- M. Robert **Keating**, sous-ministre
- M. Jean-Yves **Labbé**, directeur, direction Information géologique du Québec (volet Chine seulement)

Transition énergétique Québec

- Mme. Johanne **Gélinas**, Présidente-Directrice générale (volet Japon seulement)

Hydro-Québec

- M. Éric **Martel**, Président-Directeur général (volet Chine seulement)
- M. Robert **Baril**, directeur général, TM4 (volet Chine seulement)
- M. Gaétan **Lantagne**, directeur, l'Institut de recherche d'Hydro-Québec (volet Japon seulement)